

## Szerkesztőség:

I-ik kerület 160. házszám,  
nová a lap szellemi részét  
illető közlemények küldendők.

Kéziratok vissza nem  
adatnak.

# ABONY

## Kiadóhivatal

SZERDAHELYI JÁNOS  
könyvnyomdája, hová  
az előfizetési pénzek, a hirdetések és ezeknek díjai  
valamint a felszólalások  
küldendők.

TÁRSADALMI, KÖZGAZDASÁGI ÉS SZÉPIRODALMI LAP. — MEGJELEN MINDEN VASÁRNAP.

## Előfizetési díj:

Helyben házhoz hordva és vidékre küldve egész  
évre 8 korona, fél évre 4 korona, negyed évre  
2 korona. Egyes szám ára 16 fillér

Felelős szerkesztő:  
TEMESKÖZY GERZSON

Főmunkatársak:  
VEVERÁN ISTVÁN. BATTIK MIKLÓS.  
Kiadótulajdonos: SZERDAHELYI JÁNOS.

## Hirdetmények,

nyiltterek, valamint hirdetési díjak, közvetlen a kiadó  
hivatalhoz küldendők. Nyilttér scra 1 korona.

## A munka organizációja.

A boltokban árult „oszlák eredetű iparcikkek“ legnagyobb része nem gyári és gépgyártmány, mint a hogy a közönség ezt tévesen hiszi, hanem többnyire épp olyan kismestereknek a munkája, mint amilyenek a mi kisiparosaink. Különösen áll ez a butorokra nézve. A bécsi és bécsvidéki eredetű áruk, melyekkel a magyarországi raktárak túltömve, sokkal kevesebb szakértelmmel bíró kismester műhelyéből kerültek ki, mint a minők a mi önálló asztalosaink. Csak abban van a különbség, hogy ezen készítmények értékesítése történik a gyárosként szereplő cég által. A vállalkozó cég ama kismestereket állandóan ugyanazon nemű munkával foglalkoztatja, munkaerejüket a legvégsőkig menő mérvben és a lehetőségig leszorított olcsó áron használja ki. Ezáltal jut aztán abba a helyzetbe, hogy nagyobb távolságokra is versenyezhesen a saját számlájukra dolgozó kisiparosokkal.

Az így létrejött munka inkább tetsze-

lős, szemrevaló, mint jó. Ezt már abból is látjuk, hogy igazán tartós, szolid árucikkben a magyar iparos nem is hagyja magát kiszorítani, hanem megállja a helyét. Csak ahol a vevő főképp az olcsó árra néz, azonnal készen vagy hitelbe akarja venni a portékát, kerekedik felül a raktáros, persze hogy a vevőközönség legnagyobb részének ezen a kereskedők által nyújtott előnyök nagyon is inyére vannak. Mert manapság még a látszólagos jó módban levő polgári elemnél is néhány forint szerepet játszik; a vétellel vár az utolsó pillanatig és akkor aztán mindjárt is kell az áru, nem várhatja be, míg azt az iparosmester rendelkezésre nem is pontosan a megígért időre elkészíti és végre csak kevés mesterember van abban a helyzetben, hogy hitelre vagy részletfizetésre adhasson el.

De a vállalkozó fölénye és az iparos főhátránya az, hogy míg a vállalkozó kellő élelmességgel a vevőközönséget bírja magához vonzani és ért vele bánni, a kisiparosnál meg éppen hiányzik a munkája értékesítéséhez feltétlenül szükséges kereskedelmi

szellem. És ekkor meg jó is, ha nem bocsátkoznak bele üzleti bonyodalmaikba, mert csak veszítenének rajta.

Mindezekből a tanulság ez: a mai viszonyokban a boldoguláshoz nem elég csupán jó iparosnak lenni, hanem jó kereskedőnek is kell lenni.

Csak hogy az a baj, hogy e két tulajdonságot ritkán lehet egy és ugyanazon emberben megtalálni.

Miképp lehetne azonban mégis a boldoguláshoz szükséges két elemet egyesíteni?

Erre az életfontos kérdésre csak egy megfajtási mód existál. Ha egymással szövetkeznek olyanok, kik e két tulajdonsággal külön-külön bírnak.

Sok szövetkezet alakult és bizony nagyobb része nem felelt meg a beléjük helyezett reményeknek. Tudjuk, hogy nagyon sok szövetkezet ment tönkre és sodort magával még nagyobb nyomorba számos kis existenciát.

Egyenetlenkedés a korlátolt látókörön belül való ténykedés, tekintet nélkül a szük-

## TÁRCA.

### Hűség.

Irtta Vértesy Gyula.

Az „Abony“ eredeti tárcaja.

A „Szenvedők“ huszonötödik előadásának a jubileumát ültük. Magyar szerző darabja, hozzá nem holti leha frivoluság, hanem társadalmi dráma és mégis huszonöt előadást ért meg — ez nagy sor!

Büszkek is voltunk rá, Detrey Miklós is, az író, meg mi is, a Miklós barátai. Azaz, hogy csak talán mi. Mert Miklós ur, mióta becsöppent a dicsőségbe, nagy úri nemtörődomséggel fogadta a szerencse udvarlását. Mintha eddig is mindig csak olyan darabokat írt volna, amelyeket ötvenszer, százszor szoktak egymásután előadni; mint ha nem is emlékeznék vissza azokra a majdnem egy évig tartó igazgatói előszobázásokra és pártfogók keresésére, amelyekre szüksége volt, hogy a „Szenvedők“ végre színpadra kerülhessenek.

Ő elfelejtett mindent, de mi emlékeztünk rá, hogy az írói sikertelenségek miatt már-már elzúlófélben volt szegény fia és büszkékké voltunk rá, hogy a „Szenvedők“ révén, azok vállán, talpra áll, felemelkedett.

Mert magyar írónak elesni, elzúllni könnyű, de felemelkedni nehéz, ha egyszer elesett. Miklós pedig már közel jart hozzá. Nem volt akkora tehetség, hogy azzal utat tudott volna magának törni minden akadályon át, de olyan kis kaliberű ember so volt, akit mások szánalomból vittek volna előre. Meg aztán egy kicsit gavallér is volt, úr is volt, régi gentry gyerek, aki se koldulni, se bízkelni nem nagyon tudott, az üzletekhez po-

dig nem értett, hát nem tudott érvényesülni.

Raadásul még meg is házasodott, elvett egy bájos, szép, de nagyon szegény leányt, valami kis színésznőcskét, aki mint a rossz nyelvek beszéltek, azért ment férjhez, mert a színpadon nem tudott boldogulni. Holmi rózsaleányka volt, ez pedig tudni való, hogy az orléansiaknak nem való a színpad.

Ezzel a házassággal ezután legalább mindenki azt hitte, hogy teljesen letört Miklós ur. Eleinte csakugyan úgy is látszott. Egyre gyengébb dolgokat írt, verset, tárcát, sokat és rosszat; a nevet mindenütt lehetett látni, csak jó dolgok alatt nem: ez a stádium pedig, mikor az író már csak husz koronáért dolgozik, a tehetség elzúllásának első lépéseje.

S azután egyszerre csak visszafordult a lefelé vivő lépcsőről, megírta a „Szenvedők“-et, előadták s megérkezett a jubileum napja is. Nagyszerű bankettet rendeztünk a szerző tiszteletére. A bankett szolid, méltóságteljes irodalmi hangulatokkal kezdődött.

Todorffy ur királyi tanácsosi méltósággal üdvözölte az ünnepelet több előkelő irodalmi társaság nevében, melyek tagjai közé Todorffy ur szerencsés magát soroztatni Bájnoaki alanyt és tárgyi költő ur egy erre az alkalomra írt remekét szavaltta el, rekodt, horizü hangon — Szellemfi ur ugynevezett rögtönzött, de tulajdonképpen két nap óta készített szellemi szikrákkal tette próbára a társaság s az ünnepelet türelmét — a színházi direktor Detreyben az új Csiky Gergelyt s a magyar Sardout ünnepelte, a vén uzsorás kiadó: Garami ur pedig az idealizmust dicsőítette, amely nélkül nem élet az élet s végül Pirofsi Lóránt nemzetközi szocialista, népvész és népbolondító a „Szenvedők“ nevében üdvözölte a „Szenvedők“ nem szenvedő szerzőjét.

Szóval a bankett, magas irodalmi irányu

bankett, reggelig tartó, duhaj, cigányos, táncos mulatsággá nézte ki magát. A sok jökedvü bohémlegény, meg a sok szép asszony, szép leány, akit összetoboroztunk: színésznők, írók, piktorok, színészek feleségei, leányai, pompásan érezték magukat egymás között Bohémis tagabb családi körben.

A cigányok remekül húzták a cigányoknak s járták a tancot hatalmasan, szilaj jó kedvvel. Az arcok ragyogtak, a szemek tüze kigyult, repültek a csipke és szallagdiszek, sühogtak a selyemszoknyácskák, alsók és felsők, s jökedvü, vidámság, az élet boldog, szerelmes hangulatának a kifejezése ült az arcokon!

Különösen egy pár fiatal asszony szép arcán; egy pár fiatal asszonyén, aki most vett először részt bohém mulatságon, s aki most találkozott először egy—egy kedves írójával, színészével vagy poétájával. Azzal akiről, vagy akitől már annyit olvasott s akivel annyit álmodott, akiről annyiszor álmodozott.

Ugy látszott, hogy az is efféle rajongók közül való aki Detrey Miklóssal táncolt. Mozdulatából, ahogy nézett rá, mindenéből látszott a szerelmes nő szenvedélye a férfi iránt s az ábrándos nő szentimentális s érzélgőssége az író iránt.

Odaudással hajolt a vállára és türte, hogy hevesen a melléhez szorítsa a férfi: azalatt pedig olyan epedő bakfis tekintettel nézett rá mint a hogy a zárdabeli polgári iskolás kis leányok szoktak a a gymnasztákra nézgetni.

Nini, most meg a férfi arca egész közel hajlik a nőéhez, szép fekete haja, majd Miklós le-hajlik kissé s megesókolja táncosnője haját. Ez észre is vette, de nemcsak nem haragudott érte, hanem még hálás pillantással is jutalmazza a kipirult arcu udvarlót a néma bökért.

Nagyon érdekeltük a szerelmes párok, különösen esárdás közben, amit az Ursten is a

látókörön kívül eső viszonyokra voltak megbuktatói a szövetkezet fenkölt eszméje önzetlen úttörőinek.

E példák azonban okulásra és ne visszarettenésre szolgáljanak. Mert látjuk, hogy ahol a szövetkezetek önzetlen és jól kormányzó kezekbe jutottak, ott nehézségek dacára elérték céljukat.

### Egyleti élet.

Az „Abonyi Izr. Betegsegítő Egylet” m. hó 29-én tartotta rendes évi közgyűléstét. Dr. Blumgrund Naftali rabbi elnök vezetése alatt, mely alkalommal az egylet 1910. évi számadása tárgyalatott, mely szerint:

#### Bevételek:

Tagdíjakból . . . . .	488 k. 50 f.
Halotti járulékokból . . . . .	72 . — .
Adományok és könyvekért . . . . .	129 . 36 .
Pártoló tagdíjakból . . . . .	102 . — .
Takarékpénztári kamatokból . . . . .	311 . 20 .
Hitközségtől kamat . . . . .	122 . — .
<b>Összesen:</b>	<b>1225 k. 06 f.</b>

#### Kiadások:

Heti betegilletékek . . . . .	156 k. — f.
Halotti járulékok . . . . .	81 . 70 .
Gyógyszerekért . . . . .	400 . 46 .
Orvosi tiszteletdíj . . . . .	400 . — .
Szolga évi fizetése . . . . .	95 . — .
Apró kiadások . . . . .	41 . — .
Ajaptókéhez csatolva . . . . .	50 . 90 .
<b>Összesen:</b>	<b>1225 k. 06 f.</b>

#### Az egylet vagyonai:

Készpénzben . . . . .	199 k. 70 f.
Özv. Kopeckzy Mórné alapítványa . . . . .	397 k. 39 f.
Dr. Vajda Béla-féle alapítvány . . . . .	1721 k. 34 f.
Dr. Blumgrund Naftali-féle alapít. . . . .	1068 k. 83 f.
Alapítóké . . . . .	1698 k. 16 f.
Takarékba elhelyezve . . . . .	26 k. 85 f.
Hitközség tartozása . . . . .	4000 k. — f.
Tagdíj hátralék . . . . .	108 k. 75 f.
Halotti járulékok hátralék . . . . .	64 k. — f.
Pártoló tagdíj hátralék . . . . .	66 k. — f.
<b>Összesen:</b>	<b>9352 k. 02 f.</b>

ami azt mutatja, hogy az egylet figyelemre méltó munkásságot fejt ki a magaelé tüzdolt jótékony-ság terén.

szerelmesek számára teremtett — hát közelebb huzodtam hozzájuk egy ablak mélyedés felé. De kiszemelt hely már el volt foglalva. Más figyelte onnan őket: Detreyné.

Ő ült ott a bársony kanapén, melyet délszaki növények és függönyök jóformán egészen eltakartak.

Mikor észrevettem, hogy rejtkehelye felé közeltem, felkelt és el akart onnan menni. Ugy lát-szik megsejtette, hogy én tudom, miért ül ő ott s szégyellte, hogy rajta kaptam.

Az igazat megvallva, már ezelőtt is próbáltam én udvarolni a szép Annának, de teljesen eredménytelenül. Mint az istenét úgy imádtá az ő csélesap uracsáját, aki pedig minden inkább volt, mint hüseges ferj. Örültem, hogy most ott találtam elmerülve Miklós ur hódító hadjáratának reá-nézve nem valami kellemes szemléletében. A leg-becsületesebb asszony hüsege is meginog ilyen-ker mikor látja saját két szemével, hogy az ura életre-halálra udvarol egy más asszonynak.

Azt hittem elérkezett a pillanat, mikor megtalálom az utat a szívéhez.

Hátha ez a hideg szép asszony, aki eddig csak mosolygott, mikor a szerelmemről kezdtem el neki beszélni, most majd felém hajlik csalódása fájdalmában.

— No lássa, mennyire nem érdemi meg Miklós, hogy úgy szeresse, ahogy szereti. Ha nekem ilyen édes aranyos feleségem lenne, nem is tudnék másra nézni sem!

— Dehogy nem, — mondta szomoruan. — Maguk mind egyformák! Legfeljebb egyik nyilat-tabban, másik rejtettebben csinálja a dolgot. Mik-lós se jobb a többinél, de legalább nem hazudik. Maga most hazudni akart nekem. Ugye? Ne is tagadja! A szerelmemről akart beszélni.

— Nem hazudtam volna! Szeretem, nagyon szeretem! Nem közönséges vágy ez a bírása után, de a vágy a tiszta nemes érzések után.

Az egyletnek van 4 alapító, 3 tiszteletbeli, 24 pártoló és 46 rendes tagja. Külön adományok-ból befolyt a múlt évben 129 kor. 35 filler.

†

### Hajos Zsigmond.

Amilyen volt életében: egyszerű, calvinista, puritán jellemű, becsületes ember, olyan volt el-mulása is: csöndes! Olyan volt temetése is: egyszerű.

De amilyen fényes volt ennek a férfinak életpályája, amilyen ragyogó volt művészete, mely-lyel a m. kir. Operaház hírnevét megállapítani tö-rekedett, olyan mélységes tisztelet és kegyelet fogja áldott emlékezetét megőrizni.

Önzetlen művészi munkásságában, a refor-mátus papot jellemző szerénységben és egyszerű élet módjában — mert hiszen mint ref. s. lelkes lépett a magyar dalművészet legmagasabb pia-desztáljára — találjuk meg az okát annak, hogy a mi — mostani — fővárosi sajtónk oly hangta-lanul csik át a magyar színművészet ily nagy vesztéségén.

De hát sokszor, talán ebben is van dicséret és dicsőség!

dömsödi Hajos Zsigmond, a m. kir. opera-ház ny. ének művésze, aki, mint Király Ferenc barátunk unoka testvére, — sokszor fordult meg körülünkben és akinek sokszor élvezték tudomá-nyos, nagyműveltségre valló társaságát és társal-gását s aki jskoliatársa s kiváló jó barátja volt Temesközy József ny. tanítónknak, m. hó 25-en, 72 éves korában, Újpesten elhunyt. Temetésen résztvett unokaöccse, Király Ferenc is s képvi-selte ott az elhunyt nagy művész abonyi tiszteleit is és — ilyen az idők forgása — ő képviselte egyedül Ceglédet is, ahol a nagy művész bölcsője ringott s ahol rokonai, testvérei élnek; azokat a városokat is, ahol lelkeskedett s később, mint művész vendégszerepelt és? Nos és ő képviselte az egyszerű naturalista az összes magyar művé-szeket is, mivel hogy azok most szanaszéjjel van-nak a nagy világban . . . .

Midőn mi, e kis organum, meggyújtjuk az emlékezés szerény mécsesét a nagy művész áldott emlékezte fölött, igaz részvéttel osztozunk a mély gyászba borult család fájdalmában.

Enyhitse fájdalmukat az elhunyt életének di-csősége, életének tisztasága és szépsége.

Temesközy Gerzson.

— Csakugyan így lenne? S ha így is! Ha maga ezerszer jobb lenne, mint a minő ő, pedig ezerszer rosszabb, mégis csak őt tudnám szeretni.

Ugy éreztem, mintha a hangjában őszinte érzés jele lenne, melyet csak próbál titkolni. Hi-szen elvégre hű legények vagyunk mindannyian, akik hamarosan elhittjük magúnkkal, hogy sze-relmet ébresztettünk.

Nem emlékszem már rá, hogy mi mindent beszélhettem össze, de azt tudom, hogy arról is szóltam, hogy nagy szükségem van az ő tiszta szerelmére, mert ennélkül összezsapnak fejem fe-llett az élet szennyess hullámai:

— Mentsem meg, mentsem meg! — ezzel végeztem a szerelmi vallomásomat,

Szomoruan mosolygott:

— Nem mentem! A mentési munkálathól, édes barátom én már ki vettem a részemet. Mi-lyen csodálatosan egyformák maguk írófélek. Egy-forma a szívük; az ígák és a lelkük hangja; egyformák a frázisaik, az igaz és a hazug érzéseik! Ő is ép-pen így beszélt, mint maga, mikor szerelmes volt belém. Hogy mentsem meg, hogy szabadítsam ki az élet fertőjéből: tisztítsam meg, váltsam meg! Adjam vissza az életnek, az irodalomnak, az önma-gának . . . .

Kiszabadítottam, megtisztítottam visszaadtam az életnek, az irodalomnak, önmagának. Akkor írta meg ezt a darabot is. Tiszta életet élt, tu-dott írni; szép okos nagy dolgot. A mi házassá-gunkat írta meg benne! Csakhogy úgy tüntette fel a dolgot, mintha ő lenne a mártír; az író, aki elzúllik a házasságban, akit tönkre tesz a min-dennapi rendes élet. Pedig nem volt igaz! De a darab szép volt! S hogy megírta azt nekem köszönheti. S fog még többet is írni ilyent. Ha visszatér hozzám! Megmentettem, az enyém. S úgy szeretem őt, mint az anya a fiát, akit testi kinok árán szült; ő lelki kinok árán lett az en-yém. S kinoz, gyötör egyre, de én szeretem,

### „Gazdagság és szerelem.”

Ezen a címen mutatnak be derék műkedve-lőink egy színművet, Halmi Károly szerzeményé-ben, melyben hatalmas küzdelmét mutatja be a mindent uraló gazdagságnak, a pénznek a nem kevésbbé hatalmas érzelmmel, a szerelemmel. Nem a lelkeket megrázó események, tragikus összeütközések és fordulatok teszik érdekessé Hal-mi színdarabjait, mert igen jól tudja, hogy ily nagyarányú érzelmi motivumok műkedvelőknek nem valók, mert azokkal megküzdeni nem tudná-nak és épen ez az érdeme Halminak, mert a cse-lekményeket egyenesen részabja a műkedvelőkre, azoknak temperamentumára és tehetségeikre s így neveléses helyzetek sohasem fordulnak elő, ha-nem az egész előadás lefolyik simán, higgadt tem-póban és érvényesül a darab úgy az előadónál, mint a hallgatóságnál, de érvényesülnek a konzek-venciák is, melyek mindég igazságot szolgáltatnak a nemesebb érzelmekeknek s az azokból származó cselekményeknek.

Az előadás ma estére tartatik meg a szín-körben, mely iránt a szokott nagy és igazán spe-cialis érdeklődés mutatkozik. A műkedvelői gárda egy érdekes tehetséggel szaporodott Filippi Lász-lóval, ellenben sajnálatlalt nélkülözzük Némethné-t és még egy pár jőerőt.

Az énekes színműben előforduló énekszámok szövegeit is Halmi írta, zenéjét pedig Abraham József cimbalom készítőnk szerzelte, ami még ér-dekesebbé teszi az előadást.

Es ha mindezekhez hozzá számítjuk Halmi-nak nemes, hazafias buzgalmit Kossuth szobor alapunk iránt, általában a legönzettebb munkás-ságot a közjótékony-ság és a közművelődés terén, amellyel ír, játszik, tanít, buzdít, lelkesít és köz-ben becsülettel keresi meg kenyerét, könnyű a nagy érdeklődés, pártolás és közszeretet és bu-csülés indokait megtalálhunk.

Kritikus.

### MI UJSÁG?

— **Vizsga.** A vizsgálatok sorozatát m. hó 29-én az iparostanonciskola vizsgája zárta be. Először az osztály vizsgálatok tartattak meg, azu-tán következett a rajz- és ipari készítmények meg-tekintése, majd egyes készítmények eladása. A mostani vizsgálatok is szép eredménnyel végző-dtek. Most is sikerült rajzok és tárgyak voltak lát-hatók. A jó tanulók, kiválóbb rajzolók oklevéllel,

bármit is csinál; hibáival, bűneivel együtt, úgy ahogy van! Megcsalt elégszer s meg fog ezután is csalni, de én boldog vagyok, ha néha nekem is juttat a lelke morzsáiból. Uraltom, gyűlölnöm kellene s csak szeretni tudom. Mi köt hozzá? Ta-lán a szenvedés?

Boldog vagyok ha láthatom, ha a hangját hallhatom, ha beszél hozzám azon az ő kedves, szép meleg hangján, sok-sok hazugságot, melyek-ről tudom, hogy hazugságok, de melyeket mégis úgy hallgatok, áhitattal, mint a dajkaméséket a gyermek.

Ő a gyermek, az én bűnös, rossz nagy gyermekem s ha vele vagyok, mégis én érzem mellette gyermeknek magamat.

Hozzám csak néha tér meg. Mint a korhely, a tiszta vízhez, a sok bor, pezsgő, mámor után. S olyankor boldog vagyok, hogy láthatom. Mert szeretem! Szeretem és nem hagyom mel soha.

Talán előre érzem az ő sötét sorsát? Talán az is köt hozzá? Némely dolgot úgy lát az em-ber előre, mintha már a halál után lenne s tisz-tább világból nézne le ebbe a szennyess világba. Tudom, hogy bűnhődni fog! Miatam is. Pedig én sokszor kérem az istent, hogy azt bocssása meg neki, amit ellenem vétett. De nem fogja megboc-sájtani s bűnhődni fog! S mi lenne belőle, ha én is elhagynám, ha akkorra én se lennék mel-lette? De én mellette leszek akkor is, mikor majd minden el fogja hagyni, mint a hogy a szeretői el fogják. A büntetésok, a megbánások óráiban mit csinálna nélkülem? Hadd tudja majd meg ak-kor, hogy kije vagyok én neki! hadd tudja majd meg akkor, hogy a sok között, akit szeretett, volt, egy aki nyomorultabb, gyávább és szerelmesebb volt, mintsem úgy tudott volna vele bántani, mint a többiek. Ugy, ahogy megérdemelte volna!

S bárcsak következne el az az idő mielőbb. Akkor, ha senkije se lesz rajtam kívül, talán úgy fog szeretni mint a hogy én most szeretem őt.

pénz-, könyvjutalmakkal és emléktárgyakkal lettek kitüntetve

— **Jótekonyságteréről.** Dr. Navratil Imre, egyetemi tanár, udvari tanácsos, abonyi földbirtokos úr 20 koronát volt kegyes Dr. Halmi István ur által és Búzás Dániel választm. tag 2 koronát a rokkant fiók pénztár jótekonysági külön alapja javára juttatni, a nyári multság védnöki tisztelet díja fejében, miért mély hálával fejezem ki a választmány köszönetét.

Temesközzy Gerzson  
elnök.

A nyári multság tiszta jövedelem a fenti összeggel 265 kor. 87 fillérré emelkedett.

— **Remekmű.** Az állami polgári iskola leányosztályainak közimunka és rajkiállításán leköttő a szemlélők figyelmét egy gyönyörű oltárterítő. Távrolról azt gondolta az ember, hogy a művésziesen készült magyar stílusú ciráda rá van himezve a fehérselyem alapra. Középről azonban látható volt, hogy a ciráda nem himezve, hanem mesteri kézzel oda van festve a hófehérségű alapra. A remekművű oltárterítő, amely büszkén valhatja készítőjének Kozák Jolán tanárnőt, — a helybeli róm. kath. templomnak van szánva és művészértéke k. b. 500 kor. A kiváló tehetségű s nagy buzgalmu tanárnő vallásos érzületének frapáns kifejezője ez a nagy értékű, remekben készült oltárterítő.

— **Multság.** Az abonyi kereskedelmi ifjuság f. hó 8-án, szombaton az „Erzsébet Liget”-ben jótekonycélu táncmultságot rendez. Kezdeté este 8 órakor. Belépti-díj: személyenként 2 korona, családjegy 4 korona. Felülvezetéseket, tekintettel a jótekonycélra, köszönettel fogadnak és hirtapilag nyugtáznak. Kedvezőtlen idő esetén a táncmultság 9 én lesz megtartva. — A rendezőség élén előkelő kereskedőink állanak, akiknek közreműködésükhöz mindég a siker szokott fűződni. Szükségesnek tartanók azonban, ha a rendezőség a jótekonycélt meg is jelölnék.

— **Itthon.** Az állami polg. iskola 20 növendéke tanáraik és tanárnők kíséretében múlt heten szerdán hajnali fél 4 órakor érkeztek haza. A tanulmányú mindvégig nagyon élvezetes volt, leszámítva a hajókázással járó kellemetlenségeket. Az aldunai gyönyörű út leírását, hisszük, olvasni fogjuk szerény lapunk tárcájában. — A gondos felügyeletért és egyéb szíveskedésekért fogadja az érdemes igazgató, tanárnői és tanárikar a szülők hálás elismerését és köszönetét.

— **Kereskedők, hivatalnokok, munkások** és mindazoknak, kik napestig zárt helyiségben foglalatostkodnak, nem kell okvetlen vérkeringési zavarokban szenvedniök, mert azt könnyen elkerülhetik a természetes **Ferencz József**-késérüvíz célszerű használata által. A kúra nagyon olcsó és egyszerű, kétszer az évben (akár mely évszakban) három héten keresztül reggelizés előtt fél pohár valódi „Ferencz József”-késérüvizet iszunk a nélkül, hogy rendes életmódunkon bármit is kellene változtatnunk. E megbízható gyógyviznek egy házánál sem szabad hiányoznia.

— **Alapítvány.** Hay Mór abonyi földbirtokos, abból az alkalomból, hogy Endre fia jó sikerrel letette az érettségi vizsgálatot, háromszáz koronát jutatót Ries Ferenc ceglédi főgimn. igazgatóhoz alapítványképen szegénysorsu és arra érdemes tanulók segélyezésére Hay Mór a múlt évben hasonló alkalommal ugyancsak háromszáz koronás alapítványt tett.

— **Az abonyi földmivelők figyelmébe.** Szőlőmunkás tanfolyam kezdődik a jövő év januárjától a kecskeméti vincellériskolában. A már most közölt pályázati hirdetés szerint a tanfolyamra október 1-ig kell folyamodni. A tanulók teljes ellátást és lakást kapnak s ezenkívül hónaponta 10 korona díjazásban is részesülnek. A kérvényeket a kecskeméti állami Miklós-telep vincellériskola igazgatóságához kell benyújtani. Felvezetik azokat, kik épek, egészségesek, katonasoron, illetve sorozáson túl vannak, magyarul írni és olvasni tudnak. — Csodálatos az az indolencia, hogy fiatal földmívelésink nem adják fejüket az okszerű szőlőművelési életpályára, a vincellérségre. Alig van ez idő szerint olyan biztos állás, mint a vincellérség, melyen 480—600 korona fizetés érhető el alig hat hónapi nem is olyan nehéz munkaidőre, amin kívül egy jóvaló, szorgalmas ember meg az aratást is megnyerheti, jószágot, baromfit tarthat. Ha részánának magunkat munká-

ink ilyen tanfolyamokra, nem kellene messze vidékekről svábokat mikit hozni, akiknek tudásából, szorgalmából és munkásságából ugyan tanulságot meríthetnénk az igazi vincellér pályára. Egy fiatal ember, ha a katonaságtól hazajön, ne azon törje a fejét, hogy mindjárt megházasodjon s egy szegényből kettő váljon, hanem menjen el egy ily tanfolyamra s azután, midőn a tudása meghozza a biztos kenyeret, fogjon család alapításhoz; egy dolgos asszony nagy segítség ebben a mesterségben, amugy pedig csak egy asszony a háznál, alig végezne valamit a házi dolgon kívül.

— **Vandalizmus.** Nem rég büntetett meg szigoruan a főszolgabíró néhány éretlen suhancot fák tördeléséért s most megint kitérdelt valami gazember néhány kis fát az erdő ut mentén. Pótudóból kell a fákat ültetni, majd akkor a lakosság maga fog vigyázni rájuk s érdekükben lesz az ilyen mezakadályozása.

„Uj igék” cím alatt hirdet előfizetést Dr. Hevesi Kornél, a szolnokiak hírneves rabbijuk 12 ivnyi verses könyvére, melyben nagyobb részt bibliai tárgyú és szatirikus nevezetű verseit válogatta össze. Predikációs levelek és ünnepi szolozsmák is vannak benne. Ára 3 kor.

— **Fürdés áldozatai.** Szolnokon két testvér gyermek fürdés közben a Zagyvába fült.

— **Uj gyár Szolnokon.** A Szolnoki hitelbank egy parafa dugó gyárat alapít, mely még az idén megkezdí működését.

— **Hid szentelés.** A múlt héten szentelték föl a szolnoki új vashidat, nagy parádéval, de fölavatta egy 14 éves iparos tanonc is, aki öngyilkos szándékkal a Tiszába ugrott róla.

— **Egy kis történet.** Két vidéki ember a múlt héten beállított egy csomó baromfival Budapestre azzal a reménységgel, hogy jó magus árban fogják szállítmányaikat értékesíteni. Jönnek, mennek a vevők, emelgetik, tapogatják a csirkét, de biz vásárlásra nem kerül sor, mert túldrágának tartják azokat. Nemsokára egy kerékkötő aranyláncos fiatal baromfikereskedő jelenik meg a kocsiknál s nagy szakértelemmel amint megemlgetett vagy 4. 5 pár csirkét, kérd: Mi az ára a csirkéknek, földik? Hát bizony 2 kor. 80 fillér párja! Elneveti magát a kereskedő s ígér párjéért 2 kor. 20 fillért. Embereink körültrementézik az ilyen gunyolódást s nyomban felszerszámozzák a lovakat, közibe vágnak s meg sem állnak Abonyig (hazáig) s itt a piacon 2 kor. 60 filléért adták el a csirkéket. Kérdjük: Hol drágább a piac Budapestén-e, vagy Abonyban?

— **Saját lakását gyujtotta fel.** Polónyi Antal ceglédi szijgyártó iparos az ügyerben egy szatolasholtot nyitott. Kis viskóját s mintegy 3000 kor. értékű ingóságát 6 ezer koronára biztosította s a biztosítás után hamarosan mindene leégett. A rendőri nyomozás megállapította, hogy a házat maga gyujtotta fel s az értékesebb dolgokat előre elrejtette, mely alapon előzetes letartóztatásba helyeztetett s most már a további eljárás végett a kecskeméti kir. ügyészségnek átadatott.

— **Érdekes számok.** A Kecskeméten tartott országos gazdaságkongresszus alkalmával Dunszt Ferenc cukrásznál 16400 darab tőpörtös pogácsát rendelt meg az élelmezési bizottság. Ehez 300 kilogramm lisztet, 100 kilogramm tőpörtöt, 100 kilogramm zsírt, 100 liter tejet, 2400 darab tojást és 10 kiló sót használt fel Dunszt mester. Még érdekesebb, hogy a város 4000 embert vendégelt meg ingyen a kongresszuson.

— **A multkori földrengés** alkalmával Nagykőrösön több kémény beomlott, néhány fal megrepezett, a főgymnásium folyosón egy darab vakolat lehullott, a városházán a főjegyzői hivatal fala félhosszban megrepedt s volt nagy ijedség és mi — nem tudunk az egészről semmit, holott Cegléden is éreztek rengéseket.

### Pályázati hirdetmény.

Az abonyi ipartestület előjárósága folyó év október 1-től 3 egymás után következő évekre összes helyiségeit egy arra alkalmas iccsének haszonbérbe adja.

Feltételek megtekinthetők a testület helyiségében hivatalos órák alatt.

Zárt ajánlatok folyó év július 20-ig a testület elnökéhez benyujtandók

Abony, 1911. július 1-én.

Szakáll Lajos  
ipt. elnök.

### Liszt-, kenyér- és takarmánycikkék árjegyzőke.

#### Flégner Géza gőzmalma heti jelentése.

Buza dara 39 fillér. — 0-ás liszt 38 fill. — 1-es liszt 37 fill. — 2-es liszt 36 fill. — 3-as liszt 34 fill. — 4-es liszt 32 fill. — 5-ös liszt 30 fill. — 6-os liszt 28 fill. — 7-es liszt 24 fillér. — Rozs-liszt 27 fillér kilója.

8-as takarmány-liszt 15— korona. Búza- és rozs- finom korpa 13 60 kor. Goromba korpa 13 60 korona. Árpa-dara 19 00 korona. Árpa liszt 19— korona. Tengeri-dara 15 80 korona. Bükköny- és ocsú-dara 14 korona 100 kilónként, zsák nélkül.

Egész fehér házi kenyér 30 fill. Közép fehér házi kenyér 28 fill. Kétszer-búza lisztből készült kenyér 24 fillér kilója.

Ceglédi-úti lisztelárusító helyen (Ringelsen-féle bolt) minden liszt 1 fillérral olcsóbb.

### Eladás.

Egedi Józsefnek a nagyjárason, Füleki Joákhim és Szabados István szomszédságában két és félfertály tanya földje, melyből két és félhold termő szőlő és gazdasági épületekkel egészben vagy részletekben is eladó. Értekezni lehet Herceg András rendörrel.

### Kiadó lakás.

I. ker. Munkácsi-ut 96 sz. ház, mely áll 3 padlós szoba konyha, spajz és mellékhelyiségekkel együtt október 1-sőtől haszonbérbe kiadó. Értekezni lehet Serényi Lajos tulajdonossal Munkácsi-ut 111. sz. alatt.

### Értesítés.

Van szerencsém az igen tisztelt szülőket értesíteni, hogy a nyári táncitanítási tanfolyamot július 10-én a Népkör helyiségében megkezdem.

Gyermekek részére d. u. 5—7-ig. felnötteké 8—10 óráig tart a táncitanítás. A tanfolyamon a legujabb táncokat tanítom — a bosztont is. Táncitanítást magán házaknál is elfogadok.

Iratkozni lehet lakásomon Magyar-utca 52. (Cseri Mihály féle-ház.)

Alázatos pártfogásért esedez

Demeter Sámuel  
táncitanító.

### Eladás.

Két álványos fényképező készülék teljesen felszerelve jutányos áron eladó Havas Ignác üzletében.

### Eladás.

Özv. Kelemen Mihályné 1 hold 5 éves szőlője a táborhegyen (Novák Lajos szomszédságában) szabadkézből eladó. Értekezni lehet Holló Gyulánál az önségélyzőben.

### M é h é s z e k !

Mielőtt mézüket vagy viaszukat eladnák, kérjenek tőlünk saját érdekükben okvetlenül árajánlatot. Méhész eszközöket is szállítunk és mézpergetőink, műléppréseink, viaszolvasztóink, kaptáraink I. rendű gyártmányok. Garantált tiszta mülép és sima szélű Hannemann rács. Kérjen ingyen naptárt! Szentlőrinczi méhészet. Budapest, V. Zoltán-utca 11./v.

Lapunk kiadóhivatalában egy tanu löfsl véte tik.

## SZERDAHELYI JÁNOS

könyvnyomdája, az „Abony” kiadóhivatala

A B O N Y B A N.

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására hozni, hogy

## könyvnyomdámát

a SZÖLLŐSI-féle házba helyeztem át.

Egyben van szerencsém Abony város és vidéke t. közönségének b. figyelmét felhívni

## könyvnyomdámra,

hol igen jutányos áron és gyorsan szerezhető be: névjegyek, lakodalmi és bál meghívók és mindenféle nyomtatványok.

A t. közönséget tiszta, modern és pontos kiszolgálásról mindenkor biztosítva, könyvnyomdámát b. pártfogásukba ajánlva, igen tisztelt megrendelőimnek szolgálatára mindenkor örömet készen vagyok.

Kiváló tisztelettel

Szerdahelyi János

nyomdatulajdonos.

## Hirdetés.

Fix fizetés és magas jutalék mellett alkalmazunk vidéki ügynököket, sorsjegyek részletfizetésre való eladásához. -- Havonként elérhető jövedelem 300--600 korona.

H e c h t Bankház Részvénytársaság,  
Budapest, Ferenciek-tere 6.

## Élelmiszerek, bel- és külföldi terményeket értékesítő vállalat

## Beer Sámuel és Társa

A székesfehérvári pénztárnál óvadékot elhelyezett törvényszéki legbejegyzett magánbizományosok.

## Budapest Központi Vásárcsarnok.

Iroda: Csillag-utca 1. Telefon 42-26. Sürgőnycím: Beer Csillagutca. Postatakarék Cheque számla 25153.

Elfogadjuk mindenféle élelmiszeri bizományi értékesítést a legmagasabb napi áron a legjutányosabb feltételek mellett, gyors és előnyös lebonyolítással.

Marhahúst, öltött borjúkat, juhokat, bárányokat, sertéseket, füstölt kolbász árukat, nyers- és füstölt sonkát, vadakat, élő és vágott füstölt baromfit, halakat, élő rákokat, tojást, mézet, tejfölt, vajot, tehéntúrót, juhtúrót, sajtokat, hüvelyes veteményeket, mákot, paprikát, zöldségféléket, burgonyát, korai főzelékeket, gyümölcsöket, alma, birsalma, körte, szamóca, málna, püszmélte, ribiske, meggy, cseresznye, barack, szilva, görög- és sárgadinnye, esemege-szőlő, borszőlő, must, bor, stb.

A küldemények címünkre: Központi Vásárcsarnok vasutállomáshoz intézendők.

Heti jelentést kívánatra küldünk és készséggel szolgálunk mindennemű felvilágosítással.



## Jaj, de jó volna

egy nő Trombita, Palkó nóta, messze a nagy erdőn, Nevető kuplé stb. lemez ujdonságok megjelentek.

## Ingyen

kap egy hangversen gramofont, ha 10 drb. kitűnő kétoldali hanglemezt 20 forintért vásárol **Wagner** „Hangszerkirály”-nál Budapest, VIII. József-körút 15. Hegedű 16 felszereléssel 12 kor. Kétsoros harmonika 20 korona.

Cimre ügyeljen. — Kérjen árjegyzéket.

## !! BUTOR !!

Hálók, ebédlők, uriszobák, zongorák, salonok, teljes szálloda, fürdő, penzió és kastély berendezések még soha sem létezett előnyös fizetési feltételek mellett szállítanak bárhova. Költségvetés díjtalan. Nagyalbum 1 korona.

## Modern lakberendezési vállalat

Budapest, Szerécsen-utca 10.

## Szabászminták !!

A legújabb divatu japán szabású pongyola, princess, bluz, stb. 70 fillérért. Raktáron lévők kaphatók minden nagyságban. Mérték szerint (20 fillér posta bélyeg ellenében portómentesen.

Mindennemű férfiruha, valamint fehérnemű szabású minták raktáron.

## Szabástanítás !!

Ügy női, mint férfiszabás, jól, gyorsan, alaposan megtanulható 12 éve fennálló műszabászati intézetemben.

Kimerítő árjegyzék ingyen!

## M e h r S á m u e l

okleveles műszabász tanító.  
Budapest, VII. Nagydíófa-utca 29. sz.

## Kincset ér

## a Tordy-féle Hollandi 3 király tea,

mivel nemesak haszajtó, hanem egyúttal étvágyjavító, gyomor-tisztító, emésztést elősegítő, bélműködést szabályozó, nemkülönben a legmakacsabb gyomorhajon is segít.

Csomagja (kbl. 10—12 szeri használatra) gyógytárban 50 fillér.

Készítő: Tordy Gy. okl. gyógyszerész.  
Budapest, Üllői-ut 89.

„M-i-e?” — Papa megengedte! Hisz valódi JACOBI-féle Antinicotin-cigaretta-hüvelyek fűtőházban!



Vigyázzon! Csak a JACOBI-jelel rendeljen!

## MAGYAR VULKÁNCEMENTGYÁR RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

Központi iroda: Budapest, Vas-utca 25. szám. — Telefon-sz. 107-16. Gyártelep: Selyp. — Telefon: Hatvan 46.

**Ajánl:** Elsőrendű Selypi porlandcementet, Vulkánporland cementet, kitűnő minőségűt, mely a porlandcement szabványait 50 %-kal tuhaladja.

